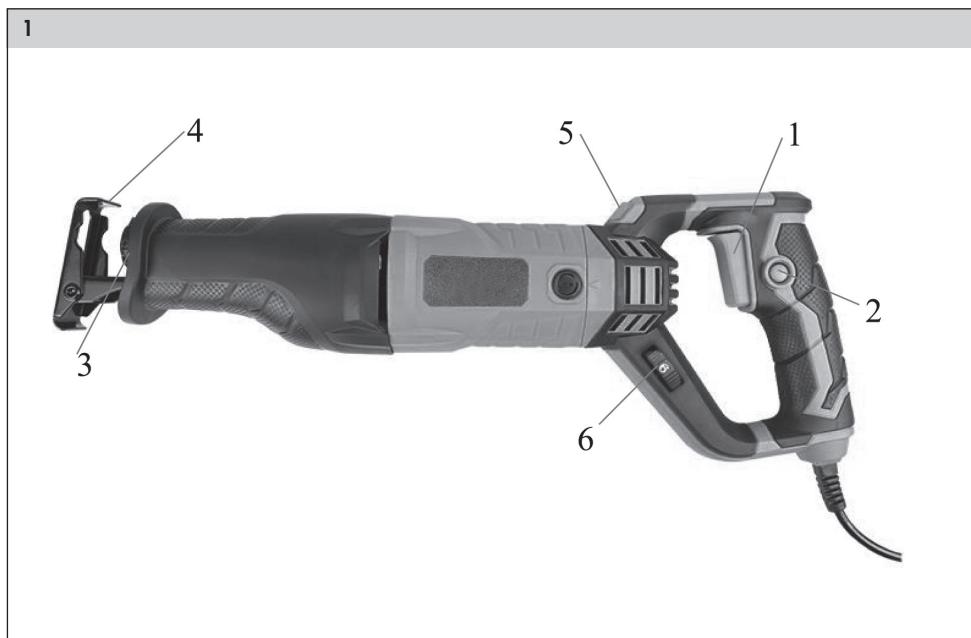




FDPO 201050-E



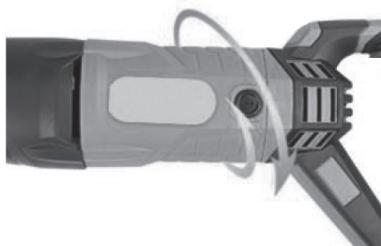
2



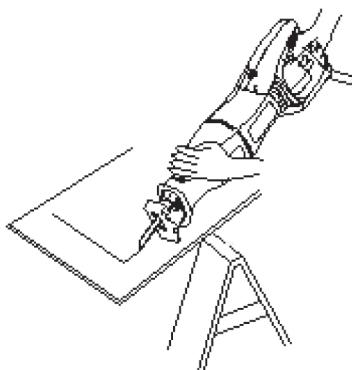
3



4



5



# Elektrická šabľová píla

## POUŽIVATEĽSKÁ PRÍRUČKA

**Ďakujeme vám za kúpu tejto elektrickej šabľovej píly. Pred jej použitím si, prosím, pozorne prečítajte túto používateľskú príručku a uschovajte ju na prípadné neskoršie použitie.**

## OBSAH

1. VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÉ POKYNY.....	34
2. SYMBOLY .....	35
3. OPIS NÁRADIA A DODANÉ POLOŽKY .....	36
4. VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÉ POKYNY.....	37
5. ZOSTAVENIE.....	40
6. POUŽITIE .....	41
7. TECHNICKÉ ÚDAJE.....	44
8. ČISTENIE A ÚDRŽBA.....	44
9. LIKVIDÁCIA.....	45

# 1. VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

## ⚠ VAROVANIE!

Pred použitím tohto výrobku si pozorne prečítajte tento návod.

### Dôležité bezpečnostné varovania

- ✿ Výrobok opatrné vybalte a pred vyhodením obalových materiálov skontrolujte, či balenie obsahovalo všetky súčasti tohto výrobku.
- ✿ Uložte tento výrobok na suchom mieste mimo dosahu deťí.
- ✿ Prečítajte si všetky upozornenia a všetky pokyny. V prípade nedodržania varovných upozornení a pokynov hrozí nebezpečenstvo nehody, požiaru a/alebo vážneho zranenia.

### Balenie

Tento výrobok je umiestnený v obale, ktorý zabraňuje jeho poškodeniu počas prepravy. Tento obal predstavuje opäťovne využiteľnú surovinu, a preto ho môžete odovzdať na recykláciu.

### Pokyny na použitie

Pred začatím práce s týmto náradím si prečítajte nasledujúce bezpečnostné pravidlá a pokyny na použitie. Dôkladne sa oboznámte s ovládacími prvkami zariadenia a so správnym spôsobom jeho používania. Uložte tento návod na bezpečné miesto na neskoršie použitie. Odporúčame vám, aby ste si aspoň počas platnosti záruky uschovali originálny obal vrátane vnútorných baliacich materiálov, pokladničný doklad a záručný list. V prípade prepravy zabalte náradie do originálnej škatule od výrobcu, aby bola zaistená maximálna ochrana tohto výrobku počas prepravy (napríklad odvoz alebo odoslanie do servisného strediska).

### 💡 Poznámka:

Ak budeťe toto náradie odovzdávať ďalšiemu používateľovi, priložte k nemu aj tento návod. Dodržiavanie dodávaných pokynov na používanie je nevyhnutným predpokladom správneho používania zariadenia. Návod na obsluhu obsahuje okrem pokynov na obsluhu aj pokyny na vykonávanie údržby a opráv.

**Výrobca nenesie žiadnu zodpovednosť za nehody alebo škody vzniknuté v dôsledku nedodržiavania pokynov v tomto návode.**

## 2. SYMBOLY



Tento výrobok splňa požiadavky platných nariem a predpisov.



Pred použitím tohto náradia si pozorne prečítajte návod na použitie.



Používajte ochranu zraku



Používajte ochranu sluchu

### 3. OPIS NÁRADIA A DODANÉ POLOŽKY

1. Spínač napájania
2. Zaisťovacie tlačidlo
3. Svorka pílového listu
4. Pätká pály
5. Tlačidlo otáčania
6. Ovládač otáčok

#### **Dodávané položky**

Vyberte všetok obsah škatule a skontrolujte, či nedošlo počas prepravy k nejakému poškodeniu a či máte k dispozícii všetky nižšie uvedené položky.

- ✿ Šablľová píla
- ✿ 2x pílový list
- ✿ Záručný list
- ✿ Vyhlásenie o zhode EC
- ✿ Návod na obsluhu

Ak niektoré komponenty chýbajú alebo sú poškodené, kontaktujte predajcu zariadenia.

# 4. VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

**Prečítajte si, prosím, pozorne tieto bezpečnostné pokyny, zapamäťajte si ich a uložte ich na bezpečnom mieste.**

## ⚠ VAROVANIE!

Počas používania elektrických strojových zariadení a elektrického náradia je dôležité dodržiavať nasledujúce bezpečnostné pokyny a riadiť sa nimi, aby bola zaistená ochrana pred zranením v dôsledku zasiahnutia elektrickým prúdom, ochrana pred akýmkolvek iným zranením osôb a ochrana pred nebezpečenstvom vzniku požiaru. Pojem „elektrické náradie“, ktorý sa v nižšie uvedených pokynoch používa, sa vzťahuje na elektrické náradie, ktoré sa pripája k zdroju elektrickej energie (prostredníctvom napájacieho kábla), aj k náradiu napájanému batériou (bez napájacieho kábla). Všetky varovania a pokyny uschovajte na budúce použitie.

## Pracovné prostredie

- ✿ Udržujte pracovnú oblasť čistú a dobre osvetlenú. Neusporiadane a tmavé miesta na pracovisku sú obvykle príčinou nehôd. Nepoužívané náradie uskladnite.
- ✿ Nepoužívajte elektrické náradie v prostredí, kde hrozí nebezpečenstvo požiaru alebo výbuchu; to sa týka najmä miest s výskytom horľavých kvapalín, plynov alebo prachu. Na komutátore elektrického náradia sa vytvárajú iskry, ktoré môžu spôsobiť vnietenie prachu alebo výparov.
- ✿ Pri práci s elektrickým náradím je potrebné zamedziť možnosti vstupu nepovolaných osôb, najmä detí, na pracovisku! V prípade odvedenia pozornosti môžete stratíť kontrolu nad práve vykonávanou činnosťou. V žiadnom prípade nenechávajte elektrické náradie bez dozoru. Nedovoľte, aby sa k zariadeniu priblížili zvieratá.

## Elektrická bezpečnosť

- ✿ Zástrčka napájacieho kábla elektrického náradia musí zodpovedať sieťovej zásuvke. Zástrčku nikdy žiadnym spôsobom neupravujte. Ak je zástrčka napájacieho kábla elektrického náradia vybavená bezpečnostným kolíkom, nikdy nepoužívajte adaptér akéhokoľvek druhu. Používaním nepoškodených zástrčiek a zodpovedajúcich zásuviek predídete nebezpečenstvu úrazu elektrickým prúdom. Ak je napájací kábel poškodený, musí sa vymeniť za nový, ktorý je možné získať prostredníctvom autorizovaného servisného strediska alebo dovozu.
- ✿ Vyhýbajte sa styku tela s uzemnenými predmetmi, napr. potrubiami, vyhrievacími telesami, kuchynskými sporákmi a chladničkami. Nebezpečenstvo zasiahnutia elektrickým prúdom je väčšie, ak je vaše telo prepojené so zemou.
- ✿ Nevystavujte elektrické náradie dažďu alebo vlhkosti. Nikdy sa elektrického náradia nedotýkajte mokrými rukami. Nikdy elektrické náradie neumývajte pod tečúcou vodou a nikdy ho neponárajte do vody.
- ✿ Napájací kábel nepoužívajte na žiadny iný účel, než na ktorý je pôvodne určený. Nikdy elektrické náradie neprenášajte ani neťahajte za napájaci kábel. Zástrčku neodpájajte od zásuvky fahaním za napájaci kábel. Chráňte napájaci kábel pred mechanickým poškodením spôsobeným stykom s ostrými alebo horúcimi predmetmi.
- ✿ Elektrické náradie, ktoré je vybavené napájacím káblom, je určené výlučne na pripojenie k zdroju striedavého napätia. Vždy skontrolujte, či elektrické napätie zodpovedá údajom vytlačeným na štítku s výrobným číslom náradia.
- ✿ Nikdy nepracujte s náradím, ktoré má poškodený napájaci kábel alebo zástrčku a s náradím, ktoré spadlo na zem alebo ktoré je akokoľvek inak poškodené.

- ✿ V prípade používania predĺžovacieho kábla vždy skontrolujte, či technické parametre tohto kábla zodpovedajú údajom vytláčeným na štítku s výrobným číslom náradia. Ak s elektrickým náradím pracujete vo vonkajšom prostredí, používajte predĺžovací kábel, ktorý je pre toto vonkajšie prostredie vhodný. Pri používaní bubna s predĺžovacím káblom musí byť kábel odvinutý, aby sa predišlo jeho prehrievaniu.
- ✿ Ak sa elektrické náradie používa vo vlnkých oblastiach alebo vonku, je povolené jeho používanie iba vtedy, keď je pripojené k elektrickému obvodu s prúdovým chráničom ≤ 30 mA. Používanie obvodu s prúdovým chráničom znižuje nebezpečenstvo zasiahnutia elektrickým prúdom.
- ✿ Pri práci držte ručné elektrické náradie za určené izolované úchopové oblasti, pretože počas prevádzky môže dôjsť k styku rezných alebo vŕtacích pracovných častí náradia so skrytým vodičom alebo s napájacím káblom.

## **Bezpečnosť osôb**

- ✿ Pri používaní elektrického náradia budte opatrní a pozorní, a vždy sa plne sústredte na vykonávanú činnosť. Sústredte sa na vykonávanú prácu. Nepoužívajte elektrické náradie, ak ste unavení alebo pod vplyvom drog, alkoholu alebo liekov. Počas používania elektrického náradia môže mať aj chvíľková nepozornosť za následok vážne zranenie osôb. Počas práce s elektrickým náradím nejazdite, nepitte a nefajčte.
- ✿ Používajte ochranné pomôcky. Vždy používajte ochranu zraku. Používajte ochranné pomôcky zodpovedajúce druhu vykonávanej práce. Ochranné pomôcky, ako napríklad respirátory, bezpečnostná obuv s protišmykovou úpravou, ochrana hlavy alebo ochrana sluchu, ktoré sa používajú v súlade s pracovnými podmienkami, znižujú nebezpečenstvo zranenia osôb.
- ✿ Zamedzte možnosti neúmyselného spustenia náradia. Neprenášajte náradie, ktoré je pripojené k elektrickej sieti, s prstom na jeho spínači alebo spúšti. Pred pripojením náradia k zdroju energie sa uistite, že je spínač alebo spúšť v polohe „off“ (vypnuté). Prenášanie náradia s prstom na jeho spínači alebo na spúšť, alebo pripájanie náradia k zásuvke v čase, keď je jeho spínač v polohe „on“ (zapnuté), môže spôsobiť vážne zranenie.
- ✿ Pred zapnutím náradia odstráňte všetky nastavovacie kľúče a nástroje. Nastavovací kľúč alebo iný nástroj, ktorý zostane pripojený k otáčajúcemu sa časti elektrického náradia, môže spôsobiť vážne zranenie osôb.
- ✿ Pri práci stojte vždy tak, aby ste mali pevnú oporu a nestratili rovnováhu. Pracujte iba v miestach, ktoré sú vo vašom bezpečnom dosahu. Nikdy nepreceňujte svoje vlastné sily. Ak ste unavení, elektrické náradie nepoužívajte.
- ✿ Vhodne sa oblekajte. Používajte pracovný odev. Nenoste voľný odev alebo šperky. Zaistite, aby sa vaše vlasy, oblečenie, rukavice alebo iné časti tela nedostali do príliš malej vzdialenosť od otáčajúcich sa alebo zahrievajúcich sa častí elektrického náradia.
- ✿ Pripojte zariadenie na odsávanie prachu. Ak náradie poskytuje možnosť pripojenia zariadenia na zachytávanie alebo odsávanie prachu, zaistite, aby bolo toto zariadenie správne pripojené a používané. Používanie tohto zariadenia môže znížiť nebezpečenstvo súvisiace s účinkami prachu.
- ✿ Obrobok pevne upnite. Na zaistenie dielu, ktorý budete rezať, použite tesársku svorku alebo zverák.
- ✿ Nepoužívajte elektrické náradie, ak ste pod vplyvom alkoholu, drog, liekov alebo iných omamných či návykových látok.
- ✿ Toto zariadenie nie je určené na to, aby ho používali osoby s obmedzenými telesnými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami (vrátane detí) alebo osoby s nedostatočnými skúsenosťami a znalosťami, ak nie sú pod dohľadom osoby zodpovedajúcej za ich bezpečnosť alebo ak od tejto osoby nedostali pokyny na správne používanie zariadenia. Deti musia byť pod dozorom, aby bolo zaistené, že sa s týmto zariadením nebudú hrať.

## Používanie a údržba elektrického náradia

- ✿ Ak sa vyskytne počas práce akýkoľvek problém a tiež pred každým vykonávaním čistenia alebo údržby, pri každom striedaní pracovných zmien a po dokončení práce, odpojte elektrické náradie vždy od elektrickej siete! S akokoľvek poškodeným elektrickým náradím nikdy nepracujte.
- ✿ Ak náradie začne vydávať nezvyklý hluk alebo z neho začne vychádzať neobvyklý zápach, ihneď s ním prestaňte pracovať.
- ✿ Neprefařujte elektrické náradie. Elektrické náradie bude pracovať lepšie a bezpečnejšie, ak sa bude používať v otáčkach, pre aké bolo navrhnuté. Používajte správne náradie, ktoré je určené na konkrétnu činnosť. Práca so správne zvoleným náradím je účinnejšia a bezpečnejšia.
- ✿ Nepoužívajte elektrické náradie, ktoré nie je možné bezpečne zapínať a vypínať pomocou ovládacieho spínača. Používanie náradia v tomto stave je nebezpečné. Chybné spínače sa musia opraviť v autorizovanom servisnom stredisku.
- ✿ Pred začatím nastavovania, výmenou príslušenstva alebo údržbou odpojte toto náradie od zdroja energie. Toto opatrenie zabráni nebezpečenstvu náhodného rozbehnutia.
- ✿ Nepoužívané elektrické náradie uložte tak, aby bolo mimo dosahu deťí a nepovolaných osôb. Elektrické náradie môže byť v rukách neskúsených používateľov nebezpečné. Na uloženie elektrického náradia vyberajte suché a bezpečné miesta.
- ✿ Elektrické náradie udržujte v dobrom stave. Pravidelne kontrolujte nastavenie pohyblivých súčastí aj ich pohyblivosť. Kontrolujte, či ochranný kryt alebo iné súčasti nie sú poškodené a neobmedzujú tak bezpečnú funkciu elektrického náradia. Ak je náradie poškodené, pred ďalším použítiom zaistite jeho riadnu opravu. Mnoho zranení býva spôsobených zanedbanou údržbou elektrického náradia.
- ✿ Udržujte rezné nástroje ostré a čisté. Riadne udržiavané a naoštrené náradie uľahčuje prácu, znižuje nebezpečenstvo zranenia a umožňuje jednoduchšiu kontrolu počas práce. Používanie iného príslušenstva, než ktoré je uvedené v návode na obsluhu, môže spôsobiť poškodenie náradia a zranenie osôb.
- ✿ Elektrické náradie, príslušenstvo, pracovné nástroje atď. používajte v súlade s týmito pokynmi a spôsobom, ktorého opis sa vzťahuje na konkrétny typ elektrického náradia, dané pracovné podmienky a druh práce. Používanie náradia na iné než určené účely, môže mať za následok vznik nebezpečných situácií.

## Servis

- ✿ Nevymieňajte súčasti náradia, nevykonávajte vlastnými silami jeho opravy a žiadnym spôsobom nezasahujte do jeho konštrukcie. Vykonávanie opráv náradia zverujte osobám s odbornou kvalifikáciou.
- ✿ Každá oprava alebo úprava produktu vykonaná bez predchádzajúceho súhlasu našej spoločnosti sa považuje za neprípustnú (môže používateľovi spôsobiť zranenie alebo škodu).
- ✿ Vykonávanie opráv náradia vždy zverite autorizovanému servisnému stredisku. Používajte iba originálne alebo odporúčané náhradné diely. Tým bude zaručená bezpečnosť vás samotných aj vášho náradia.

## 5. ZOSTAVENIE

Skontrolujte, či počas prepravy nedošlo k poškodeniu náradia, dielov alebo príslušenstva. Pred začatím práce si urobte čas na dôkladné prečítanie a porozumenie tomuto návodu.

### Inštalácia pílového listu: (Obr. 2)

1. Najskôr odpojte zástrčku kábla od zásuvky.
2. Otočte páčku upínacej svorky 3 smerom doprava a zasuňte pílový list 5 za pätku píly 4 do svorky pílového listu 3. Uvoľnite páčku upínacej svorky.
3. Zaťahajte za pílový list, aby ste sa uistili, či je riadne upevnený. Uvoľnený pílový list môže vypadnúť a spôsobiť zranenie.
4. Pripojte zástrčku kábla k zásuvke, aby sa mohlo náradie použiť.

### Vybratie pílového listu

- ✿ **Pred vybratím z náradia nechajte tento pílový list vychladnúť. Pri kontakte s horúcim pílovým listom hrozí riziko poranenia. Zatlačte páčku upínacej svorky 3 doprava a vytiahnite pílový list 5 z náradia. Uvoľnite páčku upínacej svorky 3.**

### ⚠ VAROVANIE!

Pred pripojením napájacieho kábla k zásuvke vždy zatiahnite za pílový list, aby ste sa uistili, či je bezpečne upevnený v svorke. Pri nedodržaní tohto pokynu môže dôjsť k nebezpečnej situácii.

# 6. POUŽITIE

## Prevádzkové režimy

**✿ Pred akoukoľvek prácou na tomto náradí odpojte zástrčku jeho kábla od zásuvky.**

### Otočná a zasúvacia pätku píly (obr. 2)

Vďaka pohyblivosti môžete nastaviťnú pätku píly 4 nastaviť do požadovanej polohy na povrchu obrobku. V závislosti od vykonávanej práce a od použitého pílového listu môžete s pätkou píly 4 variabilne pohybovať v pozdĺžnom smere.

Šesthranným klúčom povolte spodnú skrutku a nastavte pätku píly 4 do požadovanej polohy. Znovu utiahnite skrutku a skontrolujte, či je pätku píly 4 riadne upevnená.

### Spínač napájania a zaistenacie tlačidlo:

Ak chcete pílu zapnúť, stlačte prstom spínač napájania. Otáčky píly môžu byť nastavené v rozsahu 1 000 – 3 000 otáčok za minútu pomocou otočného ovládača otáčok od polohy 1 do polohy 6. (Obr. 3).

Ak chcete udržať určité otáčky, postupujte podľa predchádzajúceho pokynu a použite zaistenacie tlačidlo. Ak chcete zaistenacie tlačidlo uvoľniť, jednoducho opäť stlačte spínací napájania.

### Otáčanie rukoväti

Stlačte tlačidlo na otáčanie. Táto šabľová píla sa môže otočiť o 90° na ľavú a pravú stranu tak, aby mohla vykonávať rezy v rôznych uhloch. (Obr. 4)

### Základné rezy:

Uchopte pevne túto pílu a držte ju pred sebou v bezpečnej vzdialosti. Uistite sa, či sa pílový list nedotýka žiadného predmetu a či sa napájací a predĺžovací kábel nenachádzajú v ceste tohto pílového listu. Uistite sa, či je rezaný materiál riadne upevnený. Malé obrobky musia byť bezpečne upnuté vo zveráku alebo pomocou svorkiek k pracovnému stolu. Vyznačte si jasnú čiaru rezu. Stlačte spínač napájania, aby došlo k začiatiu rezu. Položte pätku píly na obrobok. NEPOUŽÍVAJTE SILU. Používajte iba taký tlak, ktorý je nutný na vykonávanie rezu. Zverte vykonávanie rezu pílovému listu a píle.

### Ponorné rezy: (Obr. 5)

Vyznačte si jasnú čiaru rezu. Z vyhovujúceho východiskového bodu v oblasti výrezu umiestnite špičku pílového listu do tohto bodu s pílou rovnobežnou s čiarou rezu. Pomaly znižujte pílu, kým sa okraj pätky píly neoprie o obrobok. Zapnite pílu a počkajte, kým nedosiahne maximálne otáčky. S pílou opretou o pätku píly nechajte pílu pomaly pohybovať dopredu, aby sa pílový list zarezal do čiary rezu. Pokračujte v tomto pohybe, kým nebude pílový list v kolmej polohe vzhľadom na obrobok.

### Užitočné rady

#### Tipy

**✿ Pri rezaní ľahkých stavebných materiálov dodržujte zákonné ustanovenia a odporúčania dodávateľov týchto materiálov.**

Vykonávajte kontrolu dreva, lisovaných dosiek, stavebných materiálov atď., či v nich nie sú cudzie predmety, ako sú klince, skrutky alebo iné podobné prvky, a vždy používajte správne pílové listy.

Zapnite náradie a navedte ho smerom k obrobku. Položte základňu na povrch obrobku a začnite rez materíalom, pri ktorom udržujte rovnomerný kontaktný prítlak a posuv. Po ukončení rezu toto náradie vypnite. Ak dôjde k zablokovaniu pílového listu, okamžite toto náradie vypnite. Pomocou vhodného nástroja rozťiahnite rezaný materiál a vytiahnite pílový list z rezu.

### **Ponorné rezy**

✿ **Ponorné rezy sú vhodné iba na rezanie mäkkých materiálov, ako sú drevo, sadrokartónové dosky a iné podobné materiály! Nerobte ponorné rezy do kovových materiálov!**

Pri ponorných rezoch používajte iba krátke pílové listy.

Umiestnite túto pílu s hranou pätky píly 4 na obrobku a zapnite ju. Pri elektrickom náradí s reguláciou rýchlosťi zdvihu nastavte maximálne prevádzkové otáčky. Pritlačte elektrické náradie pevne k obrobku a nechajte pílový list, aby sa pomaly zarezal do obrobku.

Hned' ako sa pätna pätky 4 dostane do úplného kontaktu s povrhom obrobku, pokračujte v rezaní pozdĺž požadovanej čiary rezu. Pri určitých rezoch môže byť pílový list 5 upnutý aj obratene otočený o 180° a šabľová píla sa môže zodpovedajúcim spôsobom viesť obrátene.

### **Zarovnávacie rezy**

Pomocou elastických bimetálových pílových listov sa môžu predmety upevnené v stene (napríklad vyčnievajúce stavebné prvky, ako sú vodovodné potrubia atď.) z tejto steny ľahko odrezať.

✿ **Dbajte na to, aby použitý pílový list vždy presahoval za priemer rezaného materiálu. Hrozí riziko spätného rázu.**

Priložte pílový list priamo k stene a vyvýjajte na náradie menší bočný tlak, kým sa pätna pätky neoprie o stenu.

Zapnite náradie a s konštantným bočným prítlakom vykonajte požadovaný rez obrobkom.

### **Chladiaca kvapalina/Mazivo**

Pri rezaní kovu sa musí pozdiž čiary rezu použiť chladiaca kvapalina/mazivo, pretože dochádza k veľkému zahrievaniu materiálu.

### **⚠ VAROVANIE!**

Zaistite, aby sa pílový list nedotýkal obrobku, kým táto píla nedosiahne maximálne otáčky nastavené otočným ovládačom otáčok. Nedodržanie tohto pokynu by mohlo viesť k strate ovládateľnosti a k vážnemu zraneniu.

### **Rezanie kovu:**

Pri rezaní kovového materiálu týmto náradím zaistite, aby sa použil ostrý pílový list určený na tento účel.

Odporučame namazanie reznej plochy rezným olejom, aby sa zabránilo hromadeniu tepla. Postupujte podľa všeobecného postupu pre rezanie opísaného na predchádzajúcej strane. Nepôsobte na náradie silou. Používajte iba taký tlak, ktorý je nutný na vykonávanie rezu.

## Údržba

### **VAROVANIE!**

Zabráňte tomu, aby sa do kontaktu s plastovými dielmi dostali brzdové kvapaliny, benzín, výrobky na báze ropy, penetračné oleje atď. Takéto látky obsahujú chemikálie, ktoré môžu poškodiť, oslabiť alebo zničiť kryt, a tak môžu narušiť integritu dvojitej izolácie.

### **Kontrola montážnych skrutiek**

Pravidelne kontrolujte všetky upevňovacie skrutky a uistite sa, či sú riadne dotiahnuté. Ak je niektorá z týchto skrutiek uvoľnená, okamžite ju utiahnite. Pri nedodržaní tohto pokynu by mohlo dôjsť k vážnemu zraneniu.

### **Údržba motora**

Vinutie tohto motoru je srdcom tohto elektrického náradia. Venujte náležitú starostlivosť tomu, aby nedošlo k poškodeniu vinutia motora a k jeho znečisteniu olejom alebo vodou.

### **Kontrola uhlíkov**

Tento motor je opatrený uhlíkmi, ktoré sú spotrebnnými dielmi. Hned'ako dôjde k nadmernému opotrebovaniu uhlíkov, použite pri výmene nové originálne uhlíky, pretože opotrebované uhlíky môžu spôsobiť poruchu motora. Okrem toho udržujte uhlíky stále čisté a zaistite, aby sa vo svojich držiakoch voľne pohybovali.

### **VAROVANIE!**

Súprava náhradných uhlíkov je súčasťou tohto balenia na účely výmeny. Kontroly a výmeny uhlíkov môžu vykonávať iba technici autorizovaných servisov, ktorí budú používať originálne náhradné diely, aby bola zaistená neporušenosť dvojitej izolácie. Z dôvodu zaistenia bezpečnosti našich zákazníkov dôrazne odporúčame, aby používateľia tohto náradia nevykonávali kontrolu a výmenu uhlíkov.

### **Poznámka:**

Pri normálnom používaní vydržia uhlíky v tomto náradí dlhšie, než je záručná lehota 90 dní od kúpy. Preto nepodoberajte kryt tohto náradia počas 90 dní od kúpy, aby ste vykonali kontrolu uhlíkov, pretože v takom prípade zanikne platnosť záruky poskytovaná výrobcom. Musíte výrobok vrátiť, prečítajte si časť týkajúcu sa záruky.

### **Poznámka:**

Prečítajte si, prosím, „VAROVANIE“ alebo predchádzajúcú časť týkajúcu sa kontroly a výmeny uhlíkov.

## 7. TECHNICKÉ ÚDAJE

<b>Výkon</b>	1 050 W
<b>Napájacie napätie</b>	230~240 V~50/60 Hz
<b>Dĺžka zdvihu</b>	25 mm
<b>Menovité otáčky</b>	1 000 – 3 000/min
<b>1 pílový list</b>	súčasť dodávky

## 8. ČISTENIE A ÚDRŽBA

Pred začatím akéhokoľvek čistenia vždy odpojte zástrčku od sieťovej zásuvky.

### Čistenie

- ✿ Udržujte všetky bezpečnostné zariadenia, vetracie otvory a motorové kryty čo najviac očistené od nečistôt a prachu.
- ✿ Očistite zariadenie čistou handričkou alebo ho prefúknite sťačeným vzduchom s nízkym tlakom.
- ✿ Odporúčame vám, aby ste zariadenie očistili okamžite po ukončení každého používania.
- ✿ Pravidelne zariadenie čistite vlhkou handričkou s trochou jemného mydla. Nepoužívajte čistiace prostriedky alebo rozpúšťadlá, pretože by mohli narušiť plastové diely. Zaistite, aby sa do zariadenia nedostala žiadna voda.

### Uhlíky

V prípade nadmerného iskrenia nechajte uhlíky skontrolovať, a to iba kvalifikovaným elektrikárom.

### ⚠ DÔLEŽITÉ

Uhlíky môže vymieňať iba kvalifikovaný elektrikár.

### Údržba

Vnútri tohto zariadenia nie sú žiadne diely, ktoré by vyžadovali dodatočnú údržbu.

## 9. LIKVIDÁCIA

### POKYNY A INFORMÁCIE PRE LIKVIDÁCIU VYRADENÝCH OBALOVÝCH MATERIÁLOV

Vyrazený obalový materiál zlikvidujte v mieste určenom na likvidáciu odpadov vo vašom bydlisku.



Tento spotrebič a jeho príslušenstvo sú vyrobené z rôznych materiálov, ako napríklad z kovu a plastov.

Poškodené diely odneste do recyklačného strediska. Otázky smerujte na príslušné oddelenie miestneho úradu.



Tento spotrebič spĺňa všetky základné požiadavky smerníc EÚ.

Text, dizajn a technické údaje sa môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia a vyhľadávame si právo vykonávať takéto zmeny.

Používateľská príručka v originálnom jazyku.





**Model /Modell /Modelis:** .....

**Záruční list / Záručný list /  
Warranty Certificate / Jótállási jegy /  
Garantijos taisyklės / Karta Gwarancyjna**

Výrobní číslo

Výrobné číslo

Serial No.

Széria szám

Serijos Nr.

Numer seryjny

Razítka a podpis prodejce

Pečiatka a podpis predajcu

Dealer's stamp

A kereskedő bélyegzője

Pardavéjo antspaudas

Pieczątka i podpis sklepu

Datum prodeje

Dátum predaja

Date of purchase

A vásárlás dátuma

Pardavimo data

Data zakupu

## Záruční podmínky

Prodávající poskytuje kupujícímu na výrobek záruku v trvání 24 měsíců od převzetí výrobku kupujícím. Záruka se poskytuje za dle uvedených podmínek. Záruka se vztahuje pouze na nové spotřební zboží prodané spotřebiteli pro běžné domácí použití. Práva z odpovědnosti za vady (reklamací) může kupující uplatnit bud' u prodávajícího, u kterého byl výrobek zakoupen nebo v níže uvedeném autorizovaném servisu. Kupující je povinen reklamaci uplatnit bez zbytočného odkladu, aby nedocházelo ke zhoršení vady, nejdpozdiš však do konca záruční doby. Kupující je povinen poskytnout při reklamaci součinnost nutnou pro ověření existence reklamované vady. Do reklamačního řízení se přijímá pouze kompletní a z důvodu dodržení hygienických předpisů neznečištěný výrobek. V případě oprávněné reklamace se záruční doba prodlužuje o dobu od okamžiku uplatnění reklamace do okamžiku převzetí opráveného výrobku kupujícímu nebo okamžiku, kdy je kupující po skončení opravy povinen výrobek převzít. Kupující je povinen prokázat svá práva reklamovat (doklad o zakoupení výrobku, záruční list, doklad o uvedení výrobku do provozu...).

### Záruka se nevztahuje zejména na:

■ vady, na které byla poskytnuta sleva ■ opotrebení a poškození vzniklé běžným užíváním výrobku ■ poškození výrobku v důsledku neodborné či nesprávné instalace, použití výrobku v rozporu s návodem k použití, platnými právními předpisy a obecně známými a obvyklými způsoby používání, v důsledku použití výrobku k jinému účelu, než ke kterému je určen ■ poškození výrobku v důsledku zanedbaného nebo nesprávného údržby ■ poškození výrobku způsobené jeho znečištěním, nehodou a zásahem vyšší moci (živelná událost, požár, vniknutí vody...) ■ vady funkčnosti výrobku způsobené nevhodnou kvalitou signálu, rušivým elektromagnetickým polem apod. ■ mechanické poškození výrobku (např. ulomený knoflík, pád...) ■ poškození způsobené použitím nevhodných médií, náplní, spotřebního materiálu (baterie) nebo nevhodnými provozními podmínkami (např. vysoké okolní teploty, vysoká vlhkost prostředí, otřesy...) ■ poškození, úprava nebo jiný zásah do výrobku provedený neoprávněnou nebo neautorizovanou osobou (servisem) ■ případy, kdy kupující při reklamaci neprokáže oprávněnost svých práv (kdy a kde reklamovaný výrobek zakoupil) ■ případy, kdy se údaje v předložených dokladech liší od údajů uvedených na výrobku ■ případy, kdy reklamovaný výrobek nelze ztotožnit s výrobkem uvedeným v dokladech, kterým kupující prokazuje svá ■ práva reklamovat (např. poškození výrobního čísla nebo záruční plombu přístroje, přepisované údaje v dokladech...)

## Záručné podmienky

Prešovajúci poskytuje kupujúcemu na výrobok 24 mesiacov záruku od jeho prevzatia kupujúcim. Záruka sa poskytuje ďalej za nižšie uvedených podmienok. Záruka sa vztahuje iba na spotrebny tovar predaný spotrebiteľovi na bežné domáce použitie. Práva zo zodpovednosti za chyby (reklamácie) môže kupujúci uplatniť bud' u predávajúcomu, u ktorého bol výrobok zakúpený alebo v nižšie uvedenom autorizovanom servise. Kupujúci je povinný reklamáciu uplatniť bez zbytočného odkladu, aby nedochádzalo ku zhoršeniu chyby, najneskôr však do konca záručnej doby. Kupujúci je povinný pri reklamácii spolu pracovať pri ovieri existencie reklamovanej chyby. Do reklamačného procesu sa prijíma iba kompletný a z dôvodu dodržania hygienických predpisov neznečistený výrobok. V prípade oprávnenej reklamácie sa záručná doba predĺžuje o dobu od okamžiku uplatnenia reklamácie do okamžiku prevzatia opráveného výrobku kupujúcim, kedy je kupujúci po skončení opravy povinný výrobok pre�iat. Kupujúci je povinný preukázať svoje práva reklamovať (doklad o zakúpení výrobku, záručný list, doklad o uvedení výrobku do prevádzky...).

### Záruka sa nevztahuje na:

■ chyby, na ktoré boli poskytnuté zľavy ■ opotrebenia a poškozenia vzniknuté bežným užívaniem výrobku ■ poškodenie výrobku v dôsledku neodbornej či nesprávnej inštalácie, použitie výrobku v rozporu s návodom na použitie s platnými právnymi predpismi a všeobecne známymi a obvyklými spôsobmi používania, v dôsledku použitia výrobku za iným účelom, než na ktorý je určený ■ poškodenie výrobku v dôsledku zanedbanej alebo nesprávnej údržby ■ poškodenie výrobku spôsobené jeho znečistením, nehodou a zásahom vyšej moci (živelná událosť, požiar, vniknutie vody...) ■ chyby funkčnosti výrobku zpôsobené nevhodnou kvalitou signálu, rušivým elektromagnetickým polom a pod. ■ mechanické poškodenie výrobku (napr. zlomené gombík, pád...) ■ poškodenie spôsobené použitím nevhodných médií, náplní, spotřebního materiálu (batérie) alebo nevhodnými prevádzkovými podmínkami (napr. vysoké teploty v okolí, vysoká vlhkost prostredia, otresy...) ■ poškodenie, úprava alebo iný zásah do výrobku spôsobený neoprávnenu alebo neautorizovanou osobou (servisom) ■ případy, kdy kupující pri reklamácii neprokáže oprávnenosť svojich práv (kdy a kde reklamovaný výrobek zakoupil) ■ případy, kdy sa údaje v předložených dokladech liší od údajov uvedených na výrobku ■ případy, kdy reklamovaný výrobok sa nestotíží s výrobkom uvedeným v dokladech, kterým kupující prokazuje svoje práva reklamovať (např. poškodenie výrobního čísla alebo záručnej plomby přístroje, prepisované údaje v dokladech...)

## Conditions of guarantee

This product is warranted for the period of 24 months from the date of purchase to the end-user. Warranty is limited to the following conditions. Warranty is referred only to the customer goods using for common domestic use. The claim for service can be applied either at dealer's shop where the product was bought, or at below mentioned authorized service shops. The end-user is obligated to set up a claim immediately when the defects appeared but only till the end of warranty period. The end-user is obligated to cooperate to certify the claiming defects. Only completed and clean (according to hygienic standards) product will be accepted. In case of eligible warranty claim the warranty period will be prolonged by the period from the date of claim application till the date of taking over the product by end-user, or the date the end-user is obligated to take it over. To obtain the service under this warranty, end-user is obligated to certify his claim with duly completed following documents: receipt, certificate of warranty, certificate of installation...

### This warranty is void especially if apply as follows:

■ Defects which were put on sale. ■ Wear-out or damage caused by common use. ■ The product was damaged by unprofessional or wrong installation, used in contrary to the applicable instruction manual, used in contrary to legal enactment and common process of use or used for another purpose which has been designed for. ■ The product was damaged by uncared-for or insufficient maintenance. ■ The product was damaged by dirt, accident of force majeure (natural disaster, fire, flood, ...). ■ Defects on functionality caused by low quality of signal, electromagnetic field interference etc. ■ The product was mechanically damaged (e.g. broken button, fall,...). ■ Damage caused by use of unsuitable media, fillings, expendable supplies (batteries) or by unsuitable working conditions (e.g. high temperatures, high humidity, quakes,...). ■ Repair, modification or other failure action to the product by unauthorized person. ■ End-user did not prove enough his right to claim (time and place of purchase). ■ Data on presented documents differs from data on products. ■ Cases when the claiming product can not be identified according to the presented documents (e.g. the serial number or the warranty seal has been damaged).

## Autorizovaná servisní střediska / Autorizované servisné strediská / Authorized service centres

### FAST ČR, a. s.

U Saniatasu 1621 CZ

251 01 Říčany

Česká republika

Tel.: +420/ 323 204 120

Fax: +420/ 323 204 121

servis.praha@fastcr.cz

[www.fastcr.cz](http://www.fastcr.cz)

### FAST ČR, a. s.

Cejl 31

CZ 602 00 Brno

Česká republika

Tel.: +420/ 531 010 295

Fax: +420/ 531 010 296

[servis.brno@fastcr.cz](mailto:servis.brno@fastcr.cz)

### FAST Plus, spol. a. s.

Na Pántoch 18

SK 831 06 Bratislava

Slovenská republika

Tel.: +421/ 249 105 811

Fax: +421/ 249 105 810

[fastplus@fastplus.sk](mailto:fastplus@fastplus.sk)

[www.fastplus.sk](http://www.fastplus.sk)

## Jótállási jegy

■ A termék gyártója: FAST ČR, a.s. (U Sanitasu 1621, Říčany u Prahy 251 01, Csehország)  
■ A FAST Hungary Kft. (2310 Szigetszentmiklós, Kátor út 10.) mint a termék magyarországi importőre a jótállási jegyen feltüntetett típusú és gyártási számú készülékre jótállást biztosít a fogyasztók számára az alábbi feltételek szerint:  
■ A FAST Hungary Kft. a termékre a fogyasztó részére történő átadásról (vásárlásról), illetve ha az üzembe helyezést a termékét értékesítő vállalkozás vagy annak megbízottja végzi, az üzembe helyezéstől számított 24 hónapig, az 250.000,- Ft eladási ár felett 36 hónapig tartó időtartamra vállal jótállást. Ha a termék a fogyasztó az átadásról számított fél éven belül helyezte át a terméket a termék átadásától kezdődően. A termék alkotórészeire és tartozákeira (pl. akkumulátor) a jótállási idő a termék átadásától számított 12 hónap.  
■ A jótállási igény a jótállási jegyel, az átadásról (ha releváns az üzembe helyezéstől) számított (i) 1 évig - 100.000,- Ft eladási árat meg nem haladó termék esetén; (ii) 2 évig - 250.000,- Ft eladási árat meg nem haladó termék esetén; (iii) 3 évig - 250.000,- Ft eladási árat meghaladó termék esetén a termékét értékesítő vállalkozásnál, annak székhelyén, vagy bármely telephelyén, fótiéleppen, illetve mindenhol esetben a jótállási jegyen feltüntetett hivatalos szerviznél közvetlenül is, míg az előző (i) pont szerinti esetben, azaz 100.000,- Ft eladási árat meg nem haladó termék esetén a 13. hónapig, a 24. hónapig kizárolag a hivatalos szerviznél érvényesítethető. ■ Jótállási jegy hiányában a fogyasztói szerződés megkötését bizonyítottan kell tekinteni, ha a fogyasztó bemutatja a termék ellenértékének megfizetését hiteles érdemlépen igazoló bizonylatot. Mindezek érdekében kérjük, tisztelt Vásárlónakat, hogy örizzék meg a fizetési bizonylatot is. A jótállási időn belüli meghibásodás esetén a fogyasztó - valásztása szerint - (i) a hibás termék díjmentes kijavitását vagy kicsérélést követelheti, kivéve, ha a választott igény teljesítése lehetetlen, vagy ha az a jótállásra kötelezettsnek a fogyasztó által érvényesített kívánt másik igény teljesítésével összehasonlíta aránytalan többletköltséget eredményezne, vagy (ii) ha a kötelezetts a kijavitást, illetve kicsérélest nem vállalata, vagy e kötelezettségenek megfelelő határidőn belül, a fogyasztó érdekeit kíméve nem tud eleget tenni, vagy ha a fogyasztónak a kijavitáshoz vagy kicséréshöz fűződő érdeke megszűnt, akkor a fogyasztó megfelelő árészállítási igényelhet, vagy a hibát a kötelezetts költségére maga kijavitathatja vagy másval kijavítathatja vagy elállhat a szerződéstől. Jelentéktelen hiba miatt

elállásnak nincs helye. A fogyasztó a választott jogáról másikra téphet át. Az áttéréssel okozott költséget köteles a jótállásra kötelezettsnek megfizetni, kivéve, ha az áttérés a jótállásra kötelezetts adott okot, vagy az áttérés egyébként indokolt volt. ■ Ha a jótállási időtartam alatt a termék első alkalommal történő javítása során megállapítást nyer, hogy a termék nem javítható, a fogyasztó eltérő rendelkezése hiányában a termék a megállapítást követő 8 napon belül kicsérélésre kerül. Ha a termék cseréjére nincs lehetség, a fogyasztó által bemutatott, a termék ellenértékének megfizetését igazoló bizonylaton feltüntetett vételárát nyolc napon belül kell a fogyasztó részére visszatéríteni. ■ Ha a jótállási időtartam alatt a termék hárrom alkalommal történő kijavítást követően ismét meghibásodik, a fogyasztó eltérő rendelkezése hiányában, valamint ha a fogyasztó nem igényli a vételárát arányos leszállítását, és nem kívántja a terméket a jótállásra kötelezetts költségére kijavitani vagy mással kijavitni, a termék 8 napon belül kicsérélésre kerül. Ha a termék kicsérélésre nincs lehetség, a fogyasztó által bemutatott, a termék ellenértékének megfizetését igazoló bizonylaton feltüntetett vételárát nyolc napon belül kell a fogyasztó részére visszatéríteni. ■ Ha a termék kijavitására a kijavitási igény kizárolásától számított 30. napig nem kerül sor, a fogyasztó eltérő rendelkezése hiányában a termékkel a 30 napos határidő eredménytelen elteltek követő nyolc napon belül cserélni kell. Ha a termék cseréjére nincs lehetség, a fogyasztó által bemutatott, a termék ellenértékének megfizetését igazoló bizonylaton feltüntetett vételárát a 30 napos kijavitási határidő eredménytelen elteltek követő nyolc napon belül kell a fogyasztó részére visszatéríteni. ■ A fogyasztó a hiba fel fedezését követően késedelem nélkül, legkésőbb a felfedezéstől számított 2 hónapon belül köteles a hibát közelíni. A bejelentés kapcsán kérjük vegye figyelembe, hogy a **jótállási igény kizárolja a jótállási határidőben érvénytől!** Mindazonáltal a **jótállási határidő meghosszabbodik a javításra átadás napjától kezdve azzal az idővel, amely alatt a fogyasztó a termékkel a hiba miatt rendel tésszerűen nem használhatta.**

Ha a jótállásra kötelezetts a jótállási kötelezettségenel megfelelő határidőben nem tesz eleget, a jótállási igény a fogyasztó erre irányuló felhívásában tűzött megfelelő határidő elteltekétől számított 3 hónapon belül akkor is érvényesíthető bíróság előtt, ha a jótállási idő már eltelt. E határidő elmulasztása jogvesztéssel jár. A jótállási kötelezettség teljesítésével kapcsolatosan felmerülő költségek a jótállás kötelezettséjét terhelik.

■ A 151/2003. (IX.22.) Korm.rendeletben meghatározott tartós fogyasztási cikk meghibásodása miatt a vásárlástől (üzembe helyezéstől) számított hármon kumanakonban belül érvényesített csereigény esetén a termékét értékesítő vállalkozás nem hivatkozhat aránytalan többletköltségre, hanem köteles a tartós fogyasztási cikkek kicsérálni, feltéve, hogy a meghibásodás a rendeltetésszerű használatot akadályozza (és a csere nem lehetséges). ■ Kijavítás esetén a fogyasztási cikkebe csak új alkatrész kerülhet be építésre. Javitási- vagy cseréigény esetén törekedni kell arra, hogy a kijavítás vagy kicsérélés 15 napon belül megtörténjen. Ha a javítás vagy a csere időtartama a 15 napot meghaladja, akkor tájékoztatni kell a fogyasztót a kijavítás vagy a csere várható időtartamról. A tájékoztatás a fogyasztó előzetes hozzájárulása esetén elektronikus úton, vagy a fogyasztó általi átvétel iga zolására alkalmaz más módon történik. A rögzített bektésű, illetve a 10 kg-nál súlyosabb, vagy tömegkölekedési eszközökhöz kézi csomagként nem szállítható fogyasztási cikket – járművek kivételével – az üzemeteltes helyen kell megyávitani. Ha a javítás az üzemeteltes helyen nem végezhető el, a le- és felszerelésről, valamint az el – és visszaszállításról a jótállás kötelezettséje, vagy a javítószolgálatnál közvetlenül érvényesített kijavítási igény esetén – a javítószolgálat gondoskodik.  
■ Nem tartozik jótállás alá a hiba és a jótállásra kötelezetts mentsül a jótállási kötelezettség alól, ha bizonyítja, hogy a hiba oka a termék fogyasztó által bemutatott, a termék ellenértékének megfizetését igazoló bizonylaton feltüntetett vételárát a 30 napos kijavitási határidő eredménytelen elteltek követő nyolc napon belül kell a fogyasztó részére visszatéríteni. ■ A fogyasztó a hiba fel fedezését követően késedelem nélkül, legkésőbb a felfedezéstől számított 2 hónapon belül köteles a hibát közelíni. A bejelentés kapcsán kérjük vegye figyelembe, hogy a **jótállási igény kizárolja a jótállási határidőben érvénytől!** Mindazonáltal a **jótállási határidő meghosszabbodik a javításra átadás napjától kezdve azzal az idővel, amely alatt a fogyasztó a termékkel a hiba miatt rendel tésszerűen nem használhatta.**

Ha a jótállásra kötelezetts a jótállási kötelezettségenel megfelelő határidőben nem tesz eleget, a jótállási igény a fogyasztó erre irányuló felhívásában tűzött megfelelő határidő elteltekétől számított 3 hónapon belül akkor is érvényesíthető bíróság előtt, ha a jótállási idő már eltelt. E határidő elmulasztása jogvesztéssel jár. A jótállási kötelezettség teljesítésével kapcsolatosan felmerülő költségek a jótállás kötelezettséjét terhelik.

## Hivatalos szervíz / Autoryzowana sieć serwisowa

revision 01/2021

Fast Hungary Kft.  
2310, Szigetszentmiklós  
Kátor u. 10  
Hungary  
Tel.: + 36/ 23 330 830  
Fax: + 36/ 23 330 8274  
fasthungary@fasthungary.hu  
www.fasthungary.hu

## **A kereskedő tölti ki**

Megnevezés:.....

Típus:..... Gyártási szám: .....

A termék azonosításra alkalmas részeinek meghatározása (ha alkalmazható):.....

Vásárlást igazoló bizonylat száma:.....

A vásárlás (üzembe helyezés) időpontja: 20..... hó..... nap.

Kereskedő bélyegzöje: Kereskedő aláírása: .....

Kereskedő címe: .....

## **Javítás esetén alkalmazandó**

### **A kereskedő vagy szerviznél történő közvetlen bejelentés esetén a szerviz tölti ki**

A jótállási igény bejelentésének időpontja: .....

Javításra átvétel időpontja:.....

Hiba oka:.....

Javítás módja:.....

A termék fogyasztó részére való visszaadásának időpontja:.....

A jótállás – kijavítás időtartamával meghosszabbított – új határideje:.....

Szerviz pecsétje: Kereskedő pecsétje: .....

## **Kicseréléssel alkalmazandó**

A jótállási igény kicseréléssel került rendezésre.

A csere időpontja: .....

Kereskedő bélyegzöje:

Tisztelet Fogyasztó!

Köszönjük, hogy termékünket választotta. Cégünk és szervizünk elérhetősége:

**FAST Hungary Kft.** H-2310 Szigetszentmiklós, Kátor út 10. Tel.: 06-23-330-905; 06-23-330-830;

Fax: 06-23-330-827, E-mail: [szerviz@fasthungary.hu](mailto:szerviz@fasthungary.hu)

## **Garantijos taisykłės**

Šiam gaminiui suteikiama 24 mėnesių nuo įsigijimo datos garantija. Garantija apsiriboją žemiu pateikiamomis sąlygomis. Garantija skirta tik gaminiams, skirtiems būtiniam naudojimui. Dėl garantinio remonto pirkėjas gali kreiptis į pardavėjo parduotuvę, kuriuoje gaminį pirko, arba į nurodytus įgaliotus techninės priežiūros centrus. Galutinis naudotojas įspareigoja pateikti pretenziją nedelsiant po defekto atsiadimo, tačiau tik iki garantijos galiojimo periodo pabaigos. Galutinis naudotojas įspareigoja bendradarbiauti patvirtinant gaminio defektus, dėl kurių pateikia pretenziją. Priimtas bus tik pilnai su komplektuotas ir svarus (pagal higienos standartus) gaminys. Jei pretenzija dėl garantinio remonto bus pagrįsta, gaminio garantijos galiojimo periodas bus prailgintas atitinkamai periodu nuo pretenzijos pateikimo datus iki galutinės naudotojos pasiūlimo sutaisyti gaminį arba iki datos, kada galutinis naudotojas turėtų pasiūlti sutaisyti gaminį. Norédamas gauti garantinio remonto paslaugas, galutinis naudotojas turi patvirtinti pretenziją pilna užpildytais sekanciais dokumentais: pirkimo kvitu, garantiniu talonu, instalavimo sertifikatu...

**Garantija netinkoma:** ■ Nukainotoms (brokuotoms) prekėms. ■ Jprastinai susidėvinčioms gaminio dalims ■ Gedimams, atsiradusiems neprofesionaliai ar neteisingai gaminį instalavus, nesilaikant gaminio naudojimo instrukciją, naudojant gaminį ne pagal įstatymų numatytais standartus ar jprastinius tokio tipo gaminii naudojimo procesus, naudojant gaminį kitai paskirčiai nei numatyta. ■ Gedimams, atsiradusiems dėl netinkamos ar nepakankamos gaminio priežiūros. ■ Gedimams, atsiradusiems dėl purvo, nenugalimos jėgos aplinkybių (stichinių nelaimių, gaisro, potvynio...). ■ Gedimams, atsiradusiems dėl prastos kokybės signalo, elektromagnetinio lauko trikdžių ir kt. ■ Radus mechaninių pažeidimų (pvz. slaužučią mygtukai, kritimo pozymiai...). ■ Gedimams, atsiradusiems naudojant gaminį su netinkamomis laikmenomis, jungiant prie netinkamų tinklų, dedant į gaminį netinkamus maitinimo šaltinius (baterijas) ar dėl bet kokių kitų netinkamų naudojimo sąlygu (pvz. aukštostas temperaturos, didelės drėgmės, žemės drėbėjimų...). ■ Nustačius, kad gaminys taisytas, modifikuotas ar ardytas neįgaliotų tai daryti asmenų. ■ Jei galutinis naudotojas neturi visų reikalangių dokumentų, irodančių jo teisę į garantinį remontą (pvz. dokumento, kur būtų nurodytas gaminio įsigijimo laikas ir vieta). ■ Jei data pateiktuoose dokumentuose skiriasi nuo datos ant gaminio.

## **Warunki gwarancji**

Produkt objęty jest 24 - miesięczną gwarancją, począwszy od daty zakupu przez klienta. Gwarancja jest ograniczona tylko do przedstawionych dalej warunków. Gwarancja obejmuje tylko produkty zakupione w Polsce i jest ważna tylko na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. Gwarancja obejmuje tylko produkty funkcjonujące w warunkach gospodarstwa domowego (nie dotyczy produktów oznaczonych jako „Professional“). Zgłoszenie gwarancyjne można dokonać w autoryzowanej sieci serwisowej lub w sklepie, gdzie produkt został nabity. Użytkownik jest zobowiązany zgłosić usterkę niezwłocznie po jej wykryciu, a najpóźniej w ostatnim dniu obowiązywania okresu gwarancyjnego. Użytkownik jest zobowiązany do przedstawienia i udokumentowania usterki. Tylko kompletne i czyste produkty (zgodnie ze standardami higienicznymi) będą przyjmowane do naprawy. Usterki będą usuwane przez autoryzowany punkt serwisowy w możliwie krótkim terminie, nieprzekraczającym 14 dni roboczych. Okres gwarancji przedłuża się o czas pobytu sprzętu w serwisie. Klient może ubiegać się o wymianę sprzętu na wolny od wad, jeżeli punkt serwisowy stwierdzi na piśmie, że usunięcie wady jest niemożliwe. Aby produkt mógł być przyjęty przez serwis, użytkownik jest zobowiązany dostarczyć oryginały: dowodu zakupu (paragon lub faktura), podbitej i wypełnionej karty gwarancyjnej, certyfikatu instalacji (niektóre produkty).

### **Gwarancja zostaje unieważniona, jeśli:**

■ usterka była widoczna w chwili zakupu, ■ usterka wynikała z zwykłego użytkowania i użycia, ■ produkt został uszkodzony z powodu złej instalacji, niezastosowania się do instrukcji obsługi lub użytkowania niezgodnego z przeznaczeniem, ■ produkt został uszkodzony z powodu złej konserwacji lub jej braku, ■ produkt został uszkodzony z powodu zanieczyszczenia, wypadku lub okoliczności o charakterze siły wyższych (powódź, pożar, wojny, zamieszki itp.), ■ produkt wykazuje zle działanie z powodu słabeego sygnatu, zakłóceń elektromagnetycznych itp., ■ produkt został uszkodzony mechanicznie (np. wylamany przycisk, upadek, itp.), ■ produkt został uszkodzony z powodu użycia niewłaściwych materiałów eksploatacyjnych, nośników, akcesoriów, baterii, akumulatorów itp. lub z powodu użytkowania w złych warunkach (temperatura, wilgotność, wstrząsy itp.), ■ produkt był naprawiany lub modyfikowany przez nieautoryzowany personel, ■ użytkownik nie jest w stanie udowodnić zakupu (nieczytelny paragon lub faktura), ■ dane na przedstawionych dokumentach są inne niż na urządzeniu, ■ produkt nie może być zidentyfikowany ze względu na uszkodzenie numeru seryjnego lub plomb gwarancyjnej.

Uab „Senuku Prekybos Centras“ Garantinis Servisas  
Jonavos G. 62, Lt-44192,  
Kaunas, Lithuania  
Tel.: +370 37 212 146  
Tex.: +370 37 212 165  
garrem@senukai.lt  
www.senukai.lt

Fast Poland, Sp. z o.o.  
Sokołowska 10  
PL 05-090 Puchala  
Poland  
Tel.: +48 500 116 777  
Fax: +48 22 869 96 13  
fastpoland@fastpoland.pl  
www.fastpoland.pl

